

Manuale d'uso - Efficienza Energetica / User Manual - Energy Efficiency / Manuel de l'utilisateur - L'efficacité énergétique / Handbuch - Energieeffizienz / Handboek - Energie-efficiëntie
Manual - Eficiencia Energética / Manual - Eficiência Energética / Manuell - Energieeffektivitet / Manuell - Energieeffektivitet / Manuaalinen - Energy Efficiency / Manual – Energieeffektivitet
Руководство - Энергоэффективность / Käsiraamat - Energiatõhususe / Rokasgrāmata - Energoefektivitātes

PF			IT	EN	FR	DE	NL	ES	PT	SV	NO	FI	DK	RU	ET	LV																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																													
S	FRANKE		PF	Informazioni sulla scheda del prodotto secondo 65/2014	Product fiche according to, according to 65/2014	Informations sur la fiche du produit selon 65/2014	Informationen über das Produkt-Datenblatt gemäß 65/2014	Informatie over het productblad volgens 65/2014	Información sobre la ficha del producto conforme a norma 65/2014	Informações na ficha do produto de acordo com a norma 65/2014	Uppgifter i produktinformation enligt 65/2014	Opplýsingar þá astækum EÚ 65/2014	Tietoa tuotetuodista EUT 65/2014 mukaisesti	Oplysninger i databladet vedrørende produktet i henhold til 65/2014	Информация в карточке изделия в соответствии с 65/2014	Toote etiket teave vastavalt 65/2014	Informācija par matējumu saskaņā ar 65/2014																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																												
M	110.0361.890 FPJ615VBKA/2		S	Nome del fornitore	Supplier's name	Nom du fournisseur	Name des Zulieferers	Naam van de leverancier	Nombre del proveedor	Nome do fornecedor	Leverantörens namn	Navnet til leverandøren	Tavarantontijan nimi	Leverandörens namn	Имя поставщика	Tarnija nimi	Piegādātāja nosaukums																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																												
			M	Identificativo del modello	Model identification	Identification du modèle	Ident-Daten des Modells	Identificatienummer van het model	Identificación del modelo	Identificação do modelo	Modelbeteckning	Modellbeteckelse	Tavarantontijan mallitunniste	Modellidentifikation	Идентификация модели	Modeli identifitseerimine	Modeļa identifikācija																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																												
AEChood	77,5	kWh/a	AEChood	Consumo energetico annuale	Annual Efficiency Consumption	Consommation d'énergie annuelle	Jährlicher Energieverbrauch	Jaarkijns energieverbruik	Consumo de energía anual	Consumo anual de energia	Årlig energiförbrukning	Årlig energiforbruk	Vuotuinen energikulutus	Årligt energiförbruk	Годовое потребление электроэнергии	Aastane energiatarve	Gada elektriskais patēriņš																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																												
EEC	C		EEC	Classe di efficienza energetica	Energy Efficiency Class	Classe d'efficacité énergétique	Energieeffizienzklasse	Energie-efficiëntieklasse	Clase de eficiencia energética	Classe de eficiência energética	Ärlig energiförbrukning	Ärlig energiförbrukning	Energiatehokkuusluokka	Energieeffektivitetsklasse	Класс энергетической эффективности	Energiatehokkuse klass	Energoefektivitātes klase																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																												
FDEhood			FDEhood	Efficienza fluidodinamica	Fluid Dynamic Efficiency	Efficacité fluidodynamique	Strömungseffizienz	Hydrodynamische efficiëntie	Eficiencia fluidodinámica	Eficiência dinâmica dos fluidos	Flödesdynamisk effektivitet	Flödesdynamisk effektivitet	Virtuusa dynaaminen hyötysuhde	Hydraulisk effektivitet	Гидродинамическая эффективность	Vedelikudinamika tõhusus	Šķidruma dinamiskā efektivitāte																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																												
FDEhood	18.2		FDEC	Classe di efficienza fluidodinamica	Fluid Dynamic Efficiency Class	Classe d'efficacité fluidodynamique	Strömungseffizienzklasse	Hydrodynamische efficiëntieklasse	Clase de eficiencia fluidodinámica	Classe de eficiência dinâmica dos fluidos	Flödesdynamisk effektivitetsklass	Klasse for flödesdynamisk effektivitet	Virtuusa dynaamisen hyötysuhteen luokka	Hydraulisk effektivitetsklasse	Класс гидродинамической эффективности	Vedelikudinamika tõhususe klass	Šķidruma dinamiskās efektivitātes klase																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																												
FDEC	C		LEhood	Efficienza luminosa	Lighting Efficiency	Efficacité lumineuse	Lichtausbeute	Verlichtingsefficiëntie	Eficiencia luminosa	Eficiência de iluminação	Belysningseffektivitet	Belysningseffektivitet	Valotehokkuus	Belysningseffektivitet	Световая эффективность	Valgustusõhusus	Apgaismojuma efektivitāte																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																												
LEhood	77	lux/Watt	LEC	Classe di efficienza luminosa	Lighting Efficiency Class	Classe d'efficacité lumineuse	Klasse der Lichtausbeute	Verlichtingsefficiëntieklasse	Clase de eficiencia luminosa	Classe de eficiência de iluminação	Belysningseffektivitetsklasse	Belysningseffektivitetsklasse	Valotehokkuusluokka	Belysningseffektivitetsklasse	Класс световой эффективности	Valgustusõhususe klass	Apgaismojuma efektivitātes klase																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																												
GFChood	36,0	%	GFChood	Efficienza di filtrazione antigrasso	Grease Filtering Efficiency	Efficacité de la filtration anti-graisse	Effizienz der Fettfilter	Vetfilteringsefficiëntie	Eficiencia de la filtración de grasa	Eficiência de filtragem de gorduras	Fettfilteringseffektivitet	Fettfilteringseffektivitet	Raavrasvatuksen erotusaste	Fedtfilteringseffektivitet	Эффективность фильтрации жира	Raava filtreerimise efektiivsus	Tauku filtrēšanas efektivitāte																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																												
GFEC	G		GFEC	Classe di efficienza di filtrazione antigrasso	Grease Filtering Efficiency Class	Classe d'efficacité de la filtration anti-graisse	Effizienzklasse der Fettfilter	Vetfilteringsefficiëntieklasse	Clase de eficiencia de filtración de grasa	Classe de eficiência de filtragem de gorduras	Fettfilteringseffektivitetsklasse	Klasse for fettfilteringseffektivitet	Raavrasvatuksen erotustason luokka	Fedtfilteringseffektivitetsklasse	Класс эффективности фильтрации жира	Raava filtreerimise tõhususe klass	Tauku filtrēšanas efektivitātes klase																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																												
Qmin	260	m3/h	Qmin	Flusso d'aria a velocità minima	Air flow at minimum speed	Flux d'air à la vitesse minimum	Luftstrom bei geringster Gebläsestufe	Luftstroom op minimale snelheid	Flujo de aire a velocidad mínima	Fluxo de ar na regulação de velocidade mínima	Luftflöde vid minsta hastighet	Luftgömsnomströmning vid minsta hastighet	Ilmavirta miniminopeudella	Luftstromsvariabel ved minsta hastighet	Минимальная скорость воздушного потока	Õhuvooli minimimäär	Minimālais gaisa plūsmas ātrums																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																												
Qmax	600	m3/h	Qmax	Flusso d'aria a velocità massima	Air flow at maximum speed	Flux d'air à la vitesse maximum	Luftstrom bei höchster Gebläsestufe	Luftstroom op maximale snelheid	Flujo de aire a velocidad máxima	Fluxo de ar na regulação de velocidade máxima	Luftflöde vid maxihastighet	Luftgömsnomströmning ved høyeste hastighet	Ilmavirta maksiminopeudella	Luftstromsvariabel ved maksimumshastighet	Максимальная скорость воздушного потока	Õhuvooli maksimummäär	Maksimālais gaisa plūsmas ātrums																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																												
Qboost	N/A	m3/h	Qboost	Flusso d'aria a velocità massima	Air flow at boost speed	Flux d'air à la vitesse intensive	Luftstrom bei intensiver Gebläsestufe	Luftstroom op hoogste intensiteit	Flujo de aire a velocidad intensiva	Fluxo de ar a velocidade intensa	Luftflöde vid intensiv hastighet	Luftgömsnomströmning ved intensiv hastighet	Ilmavirta kiihtyneellä nopeudella	Luftstromsvariabel ved intensiv hastighet	Интенсивная скорость воздушного потока	Õhuvooli intensiivimäär	Paleiditais gaisa plūsmas ātrums																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																												
Qboost	N/A	m3/h	SPEmin	Emissione di potenza sonora A ponderata in aria a velocità minima	Airborne acoustical A-weighted sound Power Emission at minimum speed	Emission de puissance sonore pondérée A dans l'air à la vitesse minimum speed	Emission der A-gewichteten Schalleistung in der Luft bei geringster Gebläsestufe	A-gewogen geluidsemissie in de lucht bij minimale snelheid	Emissão de potencia acústica A ponderada em ar a velocidade mínima	Potência sonora ponderada A em ar na regulação de velocidade mínima	Luftbärn akustisk buller för A-viktade ljudfunktionsläpp vid minsta hastighet	Akustisk A-veid lydfunktionsläpp via luft ved laveste hastighet	A-painotettu ääniteho ilmassa miniminopeudella	Luftbärn, akustisk, A-vägigt lydfunktionsemission vid minnimumshastighet	Звукоизлучение А при минимальной скорости воздушного потока	Õhukaade akustiline A-kaalutud helivõimsuse emissioon miniminimuseel	Gaissa akustikada A-avõrtdas skaņas judas emissija minimālā ātrumā																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																												
SPEmin	45	dBa	SPEmin	Emissione di potenza sonora A ponderata in aria a velocità massima	Airborne acoustical A-weighted sound Power Emission at maximum speed	Emission de puissance sonore pondérée A dans l'air à la vitesse maximum	Emission der A-gewichteten Schalleistung in der Luft bei höchster Gebläsestufe	A-gewogen geluidsemissie in de lucht bij maximale snelheid	Emissão de potencia acústica A ponderada em ar a velocidade máxima	Potência sonora ponderada A em ar na regulação de velocidade máxima	Luftbärn akustisk buller för A-viktade ljudfunktionsläpp vid maxihastighet	Akustisk A-veid lydfunktionsläpp via luft ved høyeste hastighet	A-painotettu ääniteho ilmassa maksiminopeudella	Luftbärn, akustisk, A-vägigt lydfunktionsemission ved maksimumshastighet	Звукоизлучение А при максимальной скорости воздушного потока	Õhukaade akustiline A-kaalutud helivõimsuse emissioon maksimuminimuseel	Gaissa akustikada A-avõrtdas skaņas judas emissija maksimālā ātrumā																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																												
SPEmax	63	dBa	SPEmax	Emissione di potenza sonora A ponderata in aria a velocità massima	Airborne acoustical A-weighted sound Power Emission at maximum speed	Emission de puissance sonore pondérée A dans l'air à la vitesse maximum	Emission der A-gewichteten Schalleistung in der Luft bei höchster Gebläsestufe	A-gewogen geluidsemissie in de lucht bij maximale snelheid	Emissão de potencia acústica A ponderada em ar a velocidade máxima	Potência sonora ponderada A em ar na regulação de velocidade máxima	Luftbärn akustisk buller för A-viktade ljudfunktionsläpp vid maxihastighet	Akustisk A-veid lydfunktionsläpp via luft ved høyeste hastighet	A-painotettu ääniteho ilmassa maksiminopeudella	Luftbärn, akustisk, A-vägigt lydfunktionsemission ved maksimumshastighet	Звукоизлучение А при максимальной скорости воздушного потока	Õhukaade akustiline A-kaalutud helivõimsuse emissioon maksimuminimuseel	Gaissa akustikada A-avõrtdas skaņas judas emissija maksimālā ātrumā																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																												
SPEboost	N/A	dBa	SPEboost	Emissione di potenza sonora A ponderata in aria a velocità intensiva	Airborne acoustical A-weighted sound Power Emission at boost speed	Emission de puissance sonore pondérée A dans l'air à la vitesse intensive	Emission der A-gewichteten Schalleistung in der Luft bei intensiver Gebläsestufe	A-gewogen geluidsemissie in de lucht bij hoogste intensiteit	Emissão de potencia acústica A ponderada em ar a velocidade intensiva	Potência sonora ponderada A em ar com velocidade intensa	Luftbärn akustisk buller för A-viktade ljudfunktionsläpp vid intensiv hastighet	Akustisk A-veid lydfunktionsläpp via luft ved intensiv hastighet	A-painotettu ääniteho ilmassa kiihtyneellä nopeudella	Luftbärn, akustisk, A-vägigt lydfunk																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																															
P0	0,49	Watt	P0	Consumo di corrente in modalità off	Power Consumption in off mode	Consommation de courant en mode off	Stromverbrauch in Off	Stroomverbruik in Off	Consumo de energía en modo de desactivación	Consumo de energia no modo de desativação	Effektörbrukning i läge	Effektörbrukning i läge	Ennergikulutus tavassa pois päältä	Effektörbrukning i standby	Потребление тока в режиме ожидания (off)	Toetatarve väljalülitatud olekus	Enerģijas patēriņš izslēgtā režīmā																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																												
Ps	N/A	Watt	Ps	Consumo di corrente in modalità standby	Power Consumption in standby mode	Consommation de courant en mode standby	Stromverbrauch in Standby	Stroomverbruik in stand-bystand	Consumo de energía en modo standby	Consumo de energia no modo de espera	Effektörbrukning i standby-läge	Effektörbrukning i standby-läge	Ennergikulutus tavassa valmiusta	Effektörbrukning i standby	Потребление тока в режиме ожидания (standby)	Toetatarve ooterežiimis	Enerģijas patēriņš gaidīšanas režīmā																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																												
PI	1,3		PI	Informazioni aggiuntive secondo 66/2014	Additional Information according to 66/2014	Informations supplémentaires selon 66/2014	Zusätzliche Informationen gemäß 66/2014	Extra informatie volgens 66/2014	Información adicional conforme a 66/2014	Informações adicionais de acordo com a norma 66/2014	Tiläggsupplifter enligt 66/2014	Tiläggsupplifter enligt 66/2014	Ekstraoplysninger iht. 66/2014	Lisätietoja asetuksen (EU) 66/2014 mukaisesti	Yderligere oplysninger i henhold til 66/2014	Дополнительная информация в соответствии с 66/2014	Lisateave vastavalt 66/2014	Papildus informācija saskaņā ar 66/2014																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																											
F	74,2		F	Coefficiente di incremento del tempo	Time increase factor	Coefficient d'augmentation dans le temps	Koeffizient des Zeitkremens	Tijdstoenamecoefficient	Coefficiente de incremento del tiempo	Fator de aumento de tempo	Tidsøkingsfaktor	Tidsøkefaktor	Ajan korotuskerrin	Tidsførelsesfaktor	Коэффициент повышения времени	Aja suurendustegur	Laika palielināšanas faktors																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																												
EEIhood	300	Pa	EEIhood	Indice di efficienza energetica	Energy Efficiency Index	Indice d'efficacité énergétique	Energieeffizienzindex	Energie-efficiëntie-index	Índice de eficiencia energética	Índice de eficiência energética	Energieeffektivitetsindex	Energieeffektivitetsindex	Energiatehokkuusindeksi	Energieeffektivitetsindex	Показатель энергетической эффективности	Energiatehokkuse indeks	Enerģijas efektivitātes indekss																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																												
Qbep	350,0	m3/h	Qbep	Portata d'aria misurata nel punto di efficienza migliore	Measured Air flow rate at best efficiency point	Débit d'air mesuré à son meilleur point d'efficacité	Luftdurchsatz am Punkt der besten Effizienz gemessen	Gemeten luchtdaaiet op het beste-efficiëntiepunt	Caudal de aire medido en el punto de mayor eficiencia	Débito de ar medido no ponto de maior eficiência	Uppmätt luftflödesvärde på punktet för beste verkningsgrad	Mått luftmengde ved punktet for beste virkningsgrad	Mittau ilmavirta parhaan hyötysuhteen pisteessä	Mått luftström i det optimale driftspunkt	Расход воздуха, измеренный в точке наибольшей эффективности	Mõõdetud õhu vooluhulk parima tõhususe punkti juures	Izmērtais gaisa plūsmas ātrums efektivitātesvācībā punkta																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																												
Wbep	160,0	W	Wbep	Pressione dell'aria misurata nel punto di efficienza migliore	Measured air pressure at best efficiency point	Pression de l'air mesurée à son meilleur point d'efficacité	Luftdruck, am Punkt der besten Effizienz gemessen	Gemeten luchtdruk op het beste-efficiëntiepunt	Presión de aire medido en el punto de eficiencia mejor	Pressão de ar medido no ponto de maior eficiência	Uppmätt lufttryck vid punktet för beste verkningsgrad	Mått lufttryck ved punktet for beste virkningsgrad	Mittau ilmapiinve parhaan hyötysuhteen pisteessä	Mått lufttryck i det optimale driftspunkt	Давление воздуха, измеренное в точке наибольшей эффективности	Mõõdetud õhurõhk parima tõhususe punktis	Izmērtais gaisa spiediens efektivitācēvācībā punkta																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																												
WL	2,2	W	WL	Pressione dell'aria misurata nel punto di efficienza migliore	Measured air pressure at best efficiency point	Pression de l'air mesurée à son meilleur point d'efficacité	Luftdruck, am Punkt der besten Effizienz gemessen	Gemeten luchtdruk op het beste-efficiëntiepunt	Presión de aire medido en el punto de eficiencia mejor	Pressão de ar medido no ponto de maior eficiência	Uppmätt lufttryck vid punktet för beste verkningsgrad	Mått lufttryck ved punktet for beste virkningsgrad	Mittau ilmapiinve parhaan hyötysuhteen pisteessä	Mått lufttryck i det optimale driftspunkt	Давление воздуха, измеренное в точке наибольшей эффективности	Mõõdetud õhurõhk parima tõhususe punktis	Izmērtais gaisa spiediens efektivitācēvācībā punkta																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																												
Emiddle	170	lux	Qmax	flusso d'aria massimo	maximum air flow	Flux d'air maximum	max. Luftstrom	Maximale luchtstroom	Flujo de aire máximo	Débito de ar máximo	Maximalt luftflöde	Maximalt luftflöde	Suurin ilmavirta	Maksimal luftström	максимальный воздушный поток	Maksimaalne õhuvool	Maksimālais gaisa plūsma																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																												
Lwa	63	dBa	Wbep	Alimentazione elettrica misurata nel punto di efficienza migliore	Measured electric power input at best efficiency point	Alimentation électrique mesurée à son meilleur point d'efficacité	Gemessene elektrische Eingangsleistung im Bestpunkt	Gemeten elektrisch ingangsvormogen bij het beste-efficiëntiepunt	Alimentación eléctrica medido en el punto de eficiencia mejor	Potência elétrica medida no ponto de maior eficiência	Uppmätt elektrisk ingångseffekt vid punktet för beste verkningsgrad	Mått elektrisk ingangseffekt ved punktet for beste virkningsgrad	Mittau sähköön ototoher parhaan hyötysuhteen pisteessä	Mått elektrisk ingangseffekt i det optimale driftspunkt	Подача электроэнергии, измеренная в точке наибольшей эффективности	Mõõdetud elektri võimsus parima tõhususe punktis	Izmērtais elektriskais jaudas līmenis efektivitātesvācībā punkta																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																												
WL			WL	Potenza nominale del sistema di illuminazione	Nominal power of the lighting system	Puissance nominale du système d'éclairage	Nennleistung der Beleuchtung	Nominale vermogen van het verlichtingssysteem	Potencia nominal del sistema de iluminación	Potência nominal do sistema de iluminação	Märkeffekt for belysningssystemet	Märkeffekt for belysningsystemet	Valaistusjärjestelmän nimellishätkä	Belysningssystemets nominelle effekt	Номинальная мощность осветительной системы	Valgustusüsteemi nimivõimsus	Apgaismojuma nominālais jauds																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																												
Emiddle			Emiddle	Illuminazione media del sistema di illuminazione sul piano cottura	Average illumination of the lighting system on the cooking surface	Éclairage moyen du système sur la plaque de cuisson	Durchschnittliche Ausleuchtung des Kochfelds	Gemiddelde verlichting van het kookoppervlak	Illuminación media del sistema de iluminación en el plano de cocción	Illuminação média produzida pelo sistema de iluminação na superfície de cozedura	Genomsnittligt belysning över kokyten	Genomsnittligt belysning over kokyttoppen	Valaistusjärjestelmän keskimääräinen valaistusvoimakkuus keittopinnalla	Belysningssystemets genomsnittlige lysstyrke på kogepladen	Средняя освещенность осветительной системы на варочной панели	Valgustusüsteemi keskmine valgustusvõimsus keetpinnal	Juvidais apgaismojuma sistēmas vidējais apgaismojums uz gatavošanas virsmas																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																												
Lwa			Lwa	Livello di potenza sonora all'impostazione massima	Sound power level at the highest setting	Niveau de puissance sonore à son paramétrage maximum	Schallleistungsstufe bei max. Einstellung	Geluidsvermogensniveau u in de hoogste stand	Nivel de potencia acústica con el ajuste máximo	Nível de potencia sonora na regulação de velocidade máxima	Ljudeffektivitet ved høyest innstilling	Ljudeffektivitet ved høyest innstilling	Äänitehoisuus suurimmalla asetuksella	Ljudeffektivitet ved maksimumsinnstilling	Уровень звукоизлучения при максимальной установке	Helivõimsuse tase kõrgemal seadistusel	Skaņas jaudas līmenis pie visaugstākā iestatījuma																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																												
CONSIGLI PER IL RISPARMIO ENERGETICO			ENERGY SAVING TIPS			CONSEILS POUR L'ECONOMIE ENERGETIQUE			RATSCHLÄGE ZUR ENERGIEERSPARUNG			TIPS VOOR ENERGIEBESPARING			CONSEJOS PARA EL AHORRO DE ENERGIA			RÅD FÖR ENERGIBESPARING			ENERGIANSÄMLIGT UOVJA			TIPS TIL ENERGIENYRSRNING			ENERGIANSÄMLIGT UOVJA			TIPS TIL ENERGIENYRSRNING			ENERGIANSÄMLIGT UOVJA			TIPS TIL ENERGIENYRSRNING			ENERGIANSÄMLIGT UOVJA			TIPS TIL ENERGIENYRSRNING			ENERGIANSÄMLIGT UOVJA			TIPS TIL ENERGIENYRSRNING			ENERGIANSÄMLIGT UOVJA			TIPS TIL ENERGIENYRSRNING			ENERGIANSÄMLIGT UOVJA			TIPS TIL ENERGIENYRSRNING			ENERGIANSÄMLIGT UOVJA			TIPS TIL ENERGIENYRSRNING			ENERGIANSÄMLIGT UOVJA			TIPS TIL ENERGIENYRSRNING			ENERGIANSÄMLIGT UOVJA			TIPS TIL ENERGIENYRSRNING			ENERGIANSÄMLIGT UOVJA			TIPS TIL ENERGIENYRSRNING			ENERGIANSÄMLIGT UOVJA			TIPS TIL ENERGIENYRSRNING			ENERGIANSÄMLIGT UOVJA			TIPS TIL ENERGIENYRSRNING			ENERGIANSÄMLIGT UOVJA			TIPS TIL ENERGIENYRSRNING			ENERGIANSÄMLIGT UOVJA			TIPS TIL ENERGIENYRSRNING			ENERGIANSÄMLIGT UOVJA			TIPS TIL ENERGIENYRSRNING			ENERGIANSÄMLIGT UOVJA			TIPS TIL ENERGIENYRSRNING			ENERGIANSÄMLIGT UOVJA			TIPS TIL ENERGIENYRSRNING			ENERGIANSÄMLIGT UOVJA			TIPS TIL ENERGIENYRSRNING			ENERGIANSÄMLIGT UOVJA			TIPS TIL ENERGIENYRSRNING			ENERGIANSÄMLIGT UOVJA			TIPS TIL ENERGIENYRSRNING			ENERGIANSÄMLIGT UOVJA			TIPS TIL ENERGIENYRSRNING			ENERGIANSÄMLIGT UOVJA			TIPS TIL ENERGIENYRSRNING			ENERGIANSÄMLIGT UOVJA			TIPS TIL ENERGIENYRSRNING			ENERGIANSÄMLIGT UOVJA			TIPS TIL ENERGIENYRSRNING			ENERGIANSÄMLIGT UOVJA			TIPS TIL ENERGIENYRSRNING			ENERGIANSÄMLIGT UOVJA			TIPS TIL ENERGIENYRSRNING			ENERGIANSÄMLIGT UOVJA			TIPS TIL ENERGIENYRSRNING			ENERGIANSÄMLIGT UOVJA			TIPS TIL ENERGIENYRSRNING			ENERGIANSÄMLIGT UOVJA			TIPS TIL ENERGIENYRSRNING			ENERGIANSÄMLIGT UOVJA			TIPS TIL ENERGIENYRSRNING			ENERGIANSÄMLIGT UOVJA			TIPS TIL ENERGIENYRSRNING			ENERGIANSÄMLIGT UOVJA			TIPS TIL ENERGIENYRSRNING			ENERGIANSÄMLIGT UOVJA			TIPS TIL ENERGIENYRSRNING			ENERGIANSÄMLIGT UOVJA			TIPS TIL ENERGIENYRSRNING			ENERGIANSÄMLIGT UOVJA			TIPS TIL ENERGIENYRSRNING			ENERGIANSÄMLIGT UOVJA			TIPS TIL ENERGIENYRSRNING			ENERGIANSÄMLIGT UOVJA			TIPS TIL ENERGIENYRSRNING			ENERGIANSÄMLIGT UOVJA			TIPS TIL ENERGIENYRSRNING			ENERGIANSÄMLIGT UOVJA			TIPS TIL ENERGIENYRSRNING			ENERGIANSÄMLIGT UOVJA			TIPS TIL ENERGIENYRSRNING			ENERGIANSÄMLIGT UOVJA			TIPS TIL ENERGIENYRSRNING			ENERGIANSÄMLIGT UOVJA			TIPS TIL ENERGIENYRSRNING			ENERGIANSÄMLIGT UOVJA			TIPS TIL ENERGIENYRSRNING			ENERGIANSÄMLIGT UOVJA			TIPS TIL ENERGIENYRSRNING			ENERGIANSÄMLIGT UOVJA			TIPS TIL ENERGIENYRSRNING			ENERGIANSÄMLIGT UOVJA			TIPS TIL ENERGIENYRSRNING			ENERGIANSÄMLIGT UOVJA			TIPS TIL ENERGIENYRSRNING			ENERGIANSÄMLIGT UOVJA			TIPS TIL ENERGIENYRSRNING			ENERGIANSÄMLIGT UOVJA			TIPS TIL ENERGIENYRSRNING			ENERGIANSÄMLIGT UOVJA			TIPS TIL ENERGIENYRSRNING			ENERGIANSÄMLIGT UOVJA			TIPS TIL ENERGIENYRSRNING			ENERGIANSÄMLIGT UOVJA			TIPS TIL ENERGIENYRSRNING			ENERGIANSÄMLIGT UOVJA			TIPS TIL ENERGIENYRSRNING			ENERGIANSÄMLIGT UOVJA			TIPS TIL ENERGIENYRSRNING			ENERGIANSÄMLIGT UOVJA			TIPS TIL ENERGIENYRSRNING			ENERGIANSÄMLIGT UOVJA			TIPS TIL ENERGIENYRSRNING			ENERGIANSÄMLIGT UOVJA			TIPS TIL ENERGIENYRSRNING			ENERGIANSÄMLIGT UOVJA			TIPS TIL ENERGIENYRSRNING			ENERGIANSÄMLIGT UOVJA			TIPS TIL ENERGIENYRSRNING			ENERGIANSÄMLIGT UOVJA			TIPS TIL ENERGIENYRSRNING			ENERGIANSÄMLIGT UOVJA			TIPS TIL ENERGIENYRSRNING			ENERGIANSÄMLIGT UOVJA			TIPS TIL ENERGIENYRSRNING			ENERGIANSÄMLIGT UOVJA			TIPS TIL ENERGIENYRSRNING			ENERGIANSÄMLIGT UOVJA			TIPS TIL ENERGIENYRSRNING			ENERGIANSÄMLIGT UOVJA		

Посібник користувача - Енергоефективність / Vadovas - Energijos vartojimo efektyvumo / Manwal għall-Utent - Effiċjenza fl-Enerġija / Kézi - Energiahatékonyaság / Příručka - Energetická účinnost
 Příručka - Energetická účinnost / Manual - Eficientă Energetică / Ręczny - Efektywność energetyczna / Priručnik - Energetska efikasnost / Navodilo - Energetska učinkovitost
 Εγχειρίδιο - Ενεργειακή Αποδοτικότητα / Manuel - Energi Verimliliği / Наръчник - Енергийна ефективност / Упутство - Енергетска ефикасност / Lámhleabhar Úsáideoir - Éifeachtúlacht Fuinnimh

	PF	UA	LT	MT	HU	CZ	SK	RO	PL	HR	SL	GR	TR	BG	SR	GA
S	FRANKE	Додаткова технічна інформація про виріб, згідно з 65/2014	Gaminio karkortelės techniniai duomenys pagal 65/2014	Skėda tat-Taġġir tal-Prodotti skont nru 65/2014	A 65/2014 sz. termékláplap kapcsolatos információk a 65/2014 sz. törvény alapján	Informace o karte produktů v souladu s normou 65/2014	Informácie na liste výrobkov podľa 65/2014	Informații de pe lista produselor conform cu normea 65/2014	Informacje na karcie produktu według 65/2014	Informacije na kartici proizvoda prema 65/2014	Informacije o proizvodu izdelka v skladu s 65/2014	Πληροφορίες του Προτύπου βάσει 65/2014	Ürün fiş bilgisi, 65/2014'de göre	Информация за картата на продукта, съгласно 65/2014	Информације о карту према 65/2014	Bileoġ Tàirge de réir Uimh. 65/2014
M	110.0361.890 FPJ615VBKA/2	Назва поставяналния модел	Tieklo pavadinimas	Isem il-fornitur	A szállító neve	Jméno dodavatele	Meno dodávateľa	Numele furnizorului	Nazwa dostawcy	Naziv dobavljača	Ime dobavitelja	Όνομα του προμηθευτή	Tedarikçi adı	Име на доставчик	Назив добављача	Ainm an tsoláthraí
AEChood	77,5	Щорічне споживання електроенергії	Metinis energijos suvartojimas	Il-konsomm annwali tal-enerġija	Éves áramfogyasztás	Roční energetická spotřeba	Ročná spotreba energie	Consum energic anual	Roczne zużycie energii	Godišnja potrošnja energije	Letna poraba energije	Ετήσια κατανάλωση ενέργειας	Yıllık Enerji Tüketimi	Годишня консумация на енергия	Годишња потрошња електричне енергије	Годишня потрошња електричне енергије
EEC	C	Клас енергоэффективности	Enerġies efektyvumo klasė	Il-klassi tal-effiċjenza enerġetika	Tíds energetikai hatékonyság	Třída energetické účinnosti	Třída energetické účinnosti	Clasa de eficiență energetică	Klasa wydajności energetycznej	Razred energetske učinkovitosti	Razred energetske učinkovitosti	Κλάση ενεργειακής απόδοσης	Enerji Verimliliği Sınıfı	Клас на енергийна ефективност	Класа енергетске ефикасности	Алеме Eifechluchtla Fínnimh
FDEhood	18,2	Годичное потребление электроэнергии	Skaityto dinaminis efektyvumas	L-effiċjenza ta-Filtrazzjoni ta-Grassiet	Áramlásdinamikai hatékonyaság	Fluidní dynamická účinnost	Třída energetické účinnosti	Clasa de eficiență energetică	Klasa wydajności energetycznej	Razred energetske učinkovitosti	Razred energetske učinkovitosti	Κλάση ενεργειακής απόδοσης	Enerji Verimliliği Sınıfı	Клас на енергийна ефективност	Класа енергетске ефикасности	Алеме Eifechluchtla Fínnimh
FDEhood	C	Клас годовичного потребления энергии	Skaityto dinaminis efektyvumo klasė	Il-klassi tal-effiċjenza ta-Filtrazzjoni ta-Grassiet	Áramlásdinamikai hatékonyaság	Třída energetické účinnosti	Třída energetické účinnosti	Clasa de eficiență energetică	Klasa wydajności energetycznej	Razred energetske učinkovitosti	Razred energetske učinkovitosti	Κλάση ενεργειακής απόδοσης	Enerji Verimliliği Sınıfı	Клас на енергийна ефективност	Класа енергетске ефикасности	Алеме Eifechluchtla Fínnimh
LEhood	77	Эффективность освещения	Apšvietimo efektyvumas	L-effiċjenza ta-Tidwli	Világítási hatékonyság	Světelná účinnost	Světelná účinnost	Clasa de eficiență energetică	Klasa wydajności energetycznej	Razred energetske učinkovitosti	Razred energetske učinkovitosti	Κλάση ενεργειακής απόδοσης	Enerji Verimliliği Sınıfı	Клас на енергийна ефективност	Класа енергетске ефикасности	Алеме Eifechluchtla Fínnimh
LEC	A	Клас эффективности освещения	Apšvietimo efektyvumo klasė	Il-klassi tal-Effiċjenza ta-Tidwli	Világítási hatékonyság	Světelná účinnost	Světelná účinnost	Clasa de eficiență energetică	Klasa wydajności energetycznej	Razred energetske učinkovitosti	Razred energetske učinkovitosti	Κλάση ενεργειακής απόδοσης	Enerji Verimliliği Sınıfı	Клас на енергийна ефективност	Класа енергетске ефикасности	Алеме Eifechluchtla Fínnimh
GFEhood	36,0	Клас эффективности фильтрации	Riebiavų filtravimo efektyvumas	Il-Effiċjenza ta-Filtrazzjoni ta-Grassiet	Zsűrűzési hatékonyság	Třída účinnosti protikukové filtrace	Třída účinnosti protikukové filtrace	Clasa de eficiență energetică	Klasa wydajności energetycznej	Razred energetske učinkovitosti	Razred energetske učinkovitosti	Κλάση ενεργειακής απόδοσης	Enerji Verimliliği Sınıfı	Клас на енергийна ефективност	Класа енергетске ефикасности	Алеме Eifechluchtla Fínnimh
Qmin	260	Поток воздуха при минимальной скорости	Oro srautas minimaliu greičiu	Il-Fluss ta-Arja Minimu waqf użu normali	Légáramlás minimális fordulatszám	Přetok vzduchu při minimální rychlosti	Přetok vzduchu při minimální rychlosti	Flux de aer la viteză minimă	Przepływ powietrza przy prędkości minimalnej	Protok zraka na minimalnoj brzini	Protok zraka na minimalnoj brzini	Ροή αέρα στην ελάχιστη ταχύτητα	Minimum hızda hava akışı	Выдачу поток при минимальной скорости	Проток ваздуха при минимальној брзини	Aersheirbhadh Iosta le ghrádhús
Qmax	600	Поток воздуха при максимальной скорости	Oro srautas maksimaliu greičiu	Il-Fluss ta-Arja Massimo waqf użu ugní	Légáramlás maximális fordulatszám	Přetok vzduchu při maximální rychlosti	Přetok vzduchu při maximální rychlosti	Flux de aer la viteză maximă	Przepływ powietrza przy prędkości maksymalnej	Protok zraka na maksimalnoj brzini	Protok zraka na maksimalnoj brzini	Ροή αέρα στην ελάχιστη ταχύτητα	Maximum hızda hava akışı	Выдачу поток при максимальной скорости	Проток ваздуха при максималној брзини	Aersheirbhadh Uasta le ghrádhús
Qboost	N/A 45	Поток воздуха при повышенном уровне шума	Oro srautas esant didžiausiam triukšmo lygiui	Il-Fluss ta-Arja Maksimum waqf użu ugní	Légáramlás maximális fordulatszám	Přetok vzduchu při zvýšené rychlosti	Přetok vzduchu při zvýšené rychlosti	Flux de aer la viteză intensivă	Przepływ powietrza przy zwiększonej intensywności	Protok zraka na povećanoj brzini	Protok zraka na povećanoj brzini	Ροή αέρα στην ελάχιστη ταχύτητα	Minimum hızda hava akışı	Выдачу поток при повышенном уровне шума	Проток ваздуха при підвищеному рівні шуму	Aersheirbhadh Uasta le ghrádhús
SPemin	63	Рівень акустичного шуму в потірі за шкалою A при мін. швидкості	Garsinio slėgio lygis esant minimaliam garsui A	L-Emissjonijon Akustiki, ipezzati għall-frekwenza A ta' veloċità minima	Levegőhő mérték A hangnyomásszint minimális fordulatszám	Emise průměrného akustického výkonu A do vzduchu při minimální rychlosti	Emise průměrného akustického výkonu A do vzduchu při minimální rychlosti	Emisi de putere sonoră A ponderată la aer cu viteză minimă	Emisja dźwięku przy prędkości minimalnej	Emisija zvukne sile A ponderirane u zraku na minimalnoj brzini	Emisija zvukne sile A ponderirane u zraku na minimalnoj brzini	Εκπομπή σταθμισμένου ηχητικού ισχύος A στον όρο στην ελάχιστη ταχύτητα	Minimum hızda hava akışı	Рівень акустичного шуму в потірі за шкалою A при мін. швидкості	Пондерисана снага звука емитованог кроз ваздух при минималној брзини	Astú Cumhachta Fuaimne A-uallaithe ar an luas íosta
SPemax	63	Рівень акустичного шуму в потірі за шкалою A при макс. швидкості	Garsinio slėgio lygis esant didžiausiam garsui A	L-Emissjonijon Akustiki, ipezzati għall-frekwenza A ta' veloċità massima	Levegőhő mérték A hangnyomásszint maximális fordulatszám	Emise průměrného akustického výkonu A do vzduchu při maximální rychlosti	Emise průměrného akustického výkonu A do vzduchu při maximální rychlosti	Emisi de putere sonoră A ponderată la aer cu viteză maximă	Emisja dźwięku przy prędkości maksymalnej	Emisija zvukne sile A ponderirane u zraku na maksimalnoj brzini	Emisija zvukne sile A ponderirane u zraku na maksimalnoj brzini	Εκπομπή σταθμισμένου ηχητικού ισχύος A στον όρο στην ελάχιστη ταχύτητα	Maximum hızda hava akışı	Рівень акустичного шуму в потірі за шкалою A при макс. швидкості	Пондерисана снага звука емитованог кроз ваздух при максималној брзини	Astú Cumhachta Fuaimne A-uallaithe ar an luas uasta
SPEboost	N/A	Рівень акустичного шуму в потірі за шкалою A при підвищеному рівні шуму	Garsinio slėgio lygis esant didžiausiam garsui A	L-Emissjonijon Akustiki, ipezzati għall-frekwenza A ta' veloċità massima	Levegőhő mérték A hangnyomásszint maximális fordulatszám	Emise průměrného akustického výkonu A do vzduchu při zvýšené rychlosti	Emise průměrného akustického výkonu A do vzduchu při zvýšené rychlosti	Emisi de putere sonoră A ponder								